

Lịch Công Giáo:
Chúa Nhật, ngày 13-02-2022

Chúa Nhật Thu 6 TN

14 Thứ Hai	Th. Cyrillô, đan sĩ, Th. Mêthôđiô, gm Lê Nhó, St. Valentine's Day (Hoa Kỳ)
15 Thứ Ba	Trong tuần 6 TN
16 Thứ Tư	Trong tuần 6 TN
17 Thứ Năm	Bảy Thánh Lập Dòng Tòt Đức Mẹ
18 Thứ Sáu	Trong tuần 6 TN
19 Thứ Bảy	Trong tuần 6 TN
20 Chúa Nhật	Chúa Nhật Thu 7 TN

BÀI ĐỌC I: Gr 17, 5-8

Trích sách Tiên tri Giêrêmia.

Đầy Chúa phán: "Khốn thay cho kẻ tin tưởng người đời, họ nương tựa vào sức mạnh con người, còn tâm hồn họ thì sống xa Chúa. Họ như cây cỏ trong hoang địa, không cảm thấy khi được hạnh phúc; họ ở những nơi khô cháy trong hoang địa, vùng đất mặn không người ở. Phúc thay cho người tin tưởng vào Thiên Chúa, và Chúa sẽ là niềm cậy trông của họ. Họ sẽ như cây trồng nơi bờ suối, cây đó đâm rễ vào nơi ẩm ướt, không sợ gì khi mùa hè đến, lá vẫn xanh tươi, không lo ngại gì khi nắng hạn mà vẫn sinh hoa kết quả luôn. Đó là lời Chúa.

ĐÁP CA: Tv 1, 1-2. 3. 4 và 6

Đáp: Phúc thay người đặt niềm tin cậy vào Chúa (Tv 39, 5c).

Xướng: 1) Phúc cho ai không theo mưu toan kẻ gian ác, không đứng trong đường lối những tội nhân, không ngồi chung với những quân nhạo báng, nhưng vui thoả trong lề luật Chúa, và suy ngắm luật Chúa đêm ngày. - Đáp.

2) Họ như cây trồng bên suối nước, trổ sinh hoa trái đúng mùa; lá cây không bao giờ tàn úa. Tất cả công việc họ làm đều thịnh đạt.- Đáp.

3) Kẻ gian ác không được như vậy; họ như vỏ trấu bị gió cuốn đi, vì Chúa canh giữ đường người công chính, và đường kẻ gian ác dẫn tới diệt vong. - Đáp.

BÀI ĐỌC II: 1 Cr 15, 12-20

Trích thư thứ nhất của Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Côrintô.

Anh em thân mến, nếu Đức Kitô được rao giảng rằng Người đã từ cõi chết sống lại, thì làm sao có người trong anh em cho rằng không có sự sống lại từ cõi

chết? Vì nếu kẻ chết không sống lại, Đức Kitô cũng đã không sống lại. Nếu Đức Kitô đã không sống lại, thì lòng tin của anh em cũng là hão huyền, và hiện anh em vẫn còn ở trong tội lỗi của anh em. Như thế ai đã chết trong Đức Kitô, cũng bị tiêu huỷ cả. Nếu chúng ta chỉ hy vọng vào Đức Kitô trong cuộc đời này mà thôi, thì chúng ta là những người vô phúc nhất trong thiên hạ.

Nhưng không, Đức Kitô đã từ cõi chết sống lại, là hoa quả đầu mùa của những người đã yên giấc. Đó là lời Chúa.

ALLELUIA: Ga 14, 23

Alleluia, alleluia! - Nếu ai yêu mến Thầy, thì sẽ giữ lời Thầy, và Cha Thầy yêu mến người ấy, và Chúng Ta sẽ đến và ở trong người ấy. - Alleluia.

PHÚC ÂM: Lc 6, 17. 20-26

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca.

Khi ấy, Chúa Giêsu từ trên núi xuống cùng với mười hai tông đồ, và dừng lại trên một khoảng đất bằng; ở đó có đông môn đệ và một đám đông dân chúng từ Giuđêa, Giêrusalem, miền duyên hải Tyrô và Sidon kéo đến để nghe Người giảng và xin Người chữa bệnh tật. Bấy giờ Người đưa mắt nhìn các môn đệ và nói: "Phúc cho các người là những kẻ nghèo khó, vì nước Thiên Chúa là của các người. Phúc cho các người là những kẻ bây giờ đói khát, vì các người sẽ được no đầy. Phúc cho các người là những kẻ bây giờ phải khóc lóc, vì các người sẽ được vui cười. Phúc cho các người, nếu vì Con Người mà người ta thù ghét, trục xuất và phỉ báng các người, và loại trừ tên các người như kẻ bất lương. Ngày ấy, các người hãy hân hoan và reo mừng, vì như thế, phần thưởng các người sẽ bội hậu trên trời. Chính cha ông họ cũng đã đối xử với các tiên tri y như thế.

"Nhưng khốn cho các người là kẻ giàu có, vì các người hiện đã được phần an ủi rồi. Khốn cho các người là kẻ đã được no nê đầy đủ, vì các người sẽ phải đói khát. Khốn cho các người là kẻ hiện đang vui cười, vì các người sẽ ưu sầu khóc lóc. Khốn cho các người khi mọi người đều ca tụng các người, vì chính cha ông họ cũng từng đối xử như vậy với các tiên tri giả". Đó là lời Chúa.

Phản Thông Tin

Dâng Cúng Bánh Rượu - Tháng 02, 2022

Ông Giuse Nguyễn Văn Phước (giỗ 1 năm)

Xin Lòng Thương xót Chúa qua lời cầu bầu của Mẹ Hằng Cứu Giúp, ban cho linh hồn Giuse và Tất cả các linh hồn được sớm lên hưởng Thánh Nhan Chúa trên Thiên ĐàngAmen 🙏

Kết Quả Xổ Số Tết Mừng Xuân Nhâm Dần 2022 Cộng Đoàn Công Giáo VN Giáo Xứ Thánh Helena

Giải Trúng	Giá Trị Mỗi Giải	Số Trúng
Lô Hàng An Ủi (4 th Prize)	\$100	897
Lô Hàng An Ủi (4 th Prize)	\$100	531
Lô Hàng An Ủi (4 th Prize)	\$100	313
Lô Hàng Ba (3 rd Prize)	\$200	808
Lô Hàng Nhì (2 nd Prize)	\$500	734
Lô Hàng Nhất (1 st Prize)	1 Lượng Vàng	036
Lô Độc Đắc (Grand Prize)	Trị Giá \$25,000	535

Quy Tắc Lãnh Các Giải Trúng

1) Các vé số trúng phải lãnh trong 30 ngày kể từ ngày xổ số. Nếu không ai lãnh, tiền sẽ trả về quỹ cộng đoàn

2) Lô độc đắc có thể lấy xe Camry 2022 trị giá \$25,000. (Ngày xổ: Chúa Nhật ngày 6 tháng 2, 2022)

Thời gian đến lãnh giải trúng là 30 ngày, Xin liên lạc với cô Maria Hạnh Ban số số.

Cộng đoàn xin cảm ơn tất cả mọi người đã đóng góp hy sinh thời giờ đi bán và mua vé số để giúp cho Cộng Đoàn gây quỹ mùa Xuân năm nay.

*** Ghi danh gia nhập giáo xứ**

Quý ông bà anh chị em đã ghi danh gia nhập giáo xứ, nếu có thay đổi địa chỉ hay số điện thoại, xin vui lòng cập nhật lại địa chỉ hoặc số điện thoại mới để thuận tiện cho việc liên lạc của Giáo xứ.

Nếu có thay đổi xin gửi thư hoặc gọi đến văn phòng Giáo xứ, số điện thoại: 215-424-1300 hoặc Sơ Lan, số điện thoại 215-487-8591. Xin cảm ơn.

KINH CẦU CÙNG TỔNG LÃNH THIÊN THẦN MICAÊ



Lạy Tổng Lãnh Thiên Thần Micae, / xin hãy bênh vực che chở cho chúng con trong lúc chiến trường, / cùng nên như thành lũy vững bền cho chúng con trong cơn / và chống trả các chước sâu độc ma quỷ. / Chúng con sấp mình xuống / xin Đức Chúa

Trời ngăn cản thần nguy ấy. / Lạy Tổng Lãnh Thiên Thần Micae / là tướng quân cai quản cơ binh trên trời, / kia satan và thần dữ đang rảo khắp thiên hạ / hòng làm hư loài người chúng con, / xin người lấy phép Đức Chúa Trời mà xua đuổi chúng xuống hỏa ngục đời đời. / Amen.

*** Lớp Giáo Lý Hôn Nhân Năm 2022**

Khóa Mùa Xuân sẽ được tổ chức liên Cộng Đoàn vào 1 ngày Thứ Bảy ngày 2 tháng 04 năm 2022, từ 9:00

sang đến 3:30 chiều tại St Helena Church (trong nhà xứ). Anh chị em nào muốn bước vào đời sống hôn nhân theo Giáo Luật của Tổng Giáo Phận, buộc phải theo học lớp Giáo Lý Hôn Nhân và liên lạc với Linh Mục địa phương 6 tháng trước ngày làm phép cưới.

Chúa Nhật Hằng Tuần

Nhà Thờ Có Đặt Minh Thánh Chúa

Lúc : 02:00 PM tới 05:00 PM

Thứ Hai Hằng Tuần

Từ 08:30 AM tới 07:00 PM

Đúng 07:00 PM Thánh Lễ. Xin mời ai có thể đến được xin cầu nguyện cho thế giới mau chấm dứt bệnh dịch

Thứ sáu tuần sáu đầu tháng

có châu Chúa cả ngày từ **8:30 Sáng đến 7 giờ tối** có lễ. (Chương trình của Giáo xứ)

Hội Cầu Nguyện Lòng Thương Xót Chúa



Sẽ trở lại sinh hoạt đọc kinh cầu nguyện vào Chúa Nhật hằng tuần

Lúc **2:30 PM** Đọc kinh lần hạt 50 kinh
Mân Côi đúng **3:00 PM** đọc kinh Kính LTXC và cầu nguyện theo ý chỉ.

Chầu Đền Ta Thánh Thể

Chúa Nhật Thứ 2 Hằng Tuần Lúc 3 giờ chiều

***Truyền Giáo: Giáo Hội cần bạn:**

Xin quý cụ, ông bà và anh chị em mời gọi và giới thiệu tân tòng cho Giáo Xứ bằng cách:

- Mời bạn vào đạo Công Giáo
- Nói với người khác về đạo Công Giáo
- Cầu nguyện cho ơn trở lại
- Cầu cho một người theo đạo
- Mời một người đi theo dự lễ
- Mời bạn bè đi dự lễ
- Nhắc gia đình đi dự lễ
- Làm cha mẹ đỡ đầu cho tân tòng
- Đón chào, đối xử tốt với người ngoại
- Nói những việc truyền giáo trong gia đình

Là một người công giáo tốt và gương mẫu

Chúng ta thêm lời cầu nguyện cho những người trong Giáo Xứ đang bị bệnh:

- Bà Têrêsa Nguyễn Thị Xa
- Maria Hồ Thị Mỹ Phúc
- Bà Maria Đoàn Thị Thanh
- Ông Phêrô Nguyễn Hữu Tài
- Anh Mừng Cựu Đoàn Trường TNTT Tiên Khôi
- Bà Maria Phạm Thị Minh
- Ô.B Giuse-Maria Bùi Văn Nhâm
- Ông Vincent Vũ Văn Tường
- Bà Têrêsa Trần Thị Hằng
- Bà Maria Bùi thị Liếc
- Bà Cố Anna Trần Công Giáo



(Ai biết có người nào bị bệnh không thể đi nhà thờ được, xin cho quý vị trong BCH biết để nêu tên trong tờ Mục Vụ và đề cầu nguyện.)

Thông Tin Mục Vụ Hằng Tuần

Cộng Đoàn Công Giáo Việt Nam

Giáo Xứ St. Helena

6161 N. 5th street
(Fifth Street & Godfrey Ave.) Philadelphia, PA 19120

SINH HOẠT TRONG TUẦN

THÁNH LỄ VIỆT NAM

Chúa Nhật hằng tuần 09:30 sáng

BÍ TÍCH HÒA GIẢI – XUNG TỘI

Thứ Bảy Hằng Tuần 04:00 - 04:30 chiều

BÍ TÍCH RỬA TỘI

Sau Thánh Lễ Chúa Nhật

BÍ TÍCH HÔN PHỐI

Xin liên lạc với Linh Mục Địa Phương tối thiểu 6 tháng trước ngày làm phép cưới

CHÀU THÁNH THỂ

Thứ Hai hằng tuần sau Thánh Lễ 8g am. Đứng 7g pm Thánh Lễ
Thứ Sáu đầu tháng (trừ mùa hè) từ sau Thánh Lễ 8g am

PARISH STAFF

(Mục Vụ & Văn Phòng Giáo Xứ)

Rev. Msgr. Joseph T. Trinh	Pastor
Rev. Peter J. Welsh	Parochial Vicar
Rev. Edward Pelczar	(Retired) In Residence
Rev. Albert Gardy Villarsom, OMI	In Residence
Deacon Victor I. Seda	Parish Deacon
Deacon Huan C. Tran	Parish Deacon
Deacon Victor Pomales	Parish Deacon
Sr. Sophie Yondura, sj. D. Min.	Parish Services
Elena Asencio	Parish Secretary
Tram Ton Nu	Business Manager
Genevieve Black	Music Director
Sr. Anna Marie Lesutis, RSM, rn	Health Promotion
Ann Farley, MSN	Health Promotion
	Parish Ministry
Sr. Maryanne Zakreski	Outreach Center
Food Bank	267-900-5935
St. Helena Parish Outreach Center	267-437-4929
Rectory 6161 N. 5 th Street	215-424-1300
Convent 6127 N. 5 th Street	215-924-2770
School 6101 N. 5 th Street	215-549-2947
St. Helena Church Office Hours (closed 12Noon-1:00pm)	
Monday - Thursday 9:00am to 8:00pm	
Friday 9:00am to 5:00pm	Saturday 9:00am to 2:00pm



MỤC VỤ

BAN LÀM ĐẸP NHÀ CHỨA

 Cô Maria Hạnh Nguyễn

Thứ Sáu hằng tuần 8am-10am vệ sinh trong nhà thờ

Thứ Bảy hằng tuần 9am-12pm vệ sinh ngoài nhà thờ

CA ĐOÀN TẬP HÁT

CD Thánh Linh tối Thứ Sáu 8:30 - 10:00 pm Anh Trọng Nguyễn

CD Thiên Thần tối Thứ Bảy 7:00 - 09:00 pm Chị Ngọc Trần

CD Dầu Ấn Tình Yêu Chúa Nhật 11-2g pm Ông Nguyễn Văn

TRƯỜNG VIỆT NGŨ Anh Alan Nguyễn

Thứ Bảy hằng tuần từ 09:30 am đến 11:30 pm

THIỆU NHI THÁNH THỂ Anh Giuse Nguyễn Phi Dũng

Chúa Nhật 11:00 am - 12:30 pm

BAN XÃ HỘI & GIÚP KẼ LIỆT

Cô Maria Hạnh Nguyễn

HỘI KHẨN ĐỨC MẸ HCG Cô Maria Hạnh Nguyễn

Thứ Bảy 08:30 am tại Nhà Thờ

Thứ Sáu 8:00 - 8:30 tối tại Nhà Châu

HỘI BÀ MẸ CÔNG GIÁO Bà Trần Thị Mát

Chúa Nhật Đầu Tháng 10:30 am

HỘI THÁNH GIUSE THỢ Ông Nguyễn Công

Thứ Bảy Đầu Tháng

HỘI CẦU NGUYỆN LTXC Ông Hoàng V. Nguyễn

Chúa Nhật hằng tuần 02:30 - 03:30 pm

Chầu Đền Tạ Thánh Thể Trong Tuần Thứ II Hằng Tháng Lúc 3 giờ chiều

KNIGHTS OF COLUMBUS

- HIỆP SĨ ĐOÀN 15687 DS Diệp Trần

- HUÂN TƯỚNG ĐOÀN 3787 Nguyễn lập

Bác Ái - Hiệp Nhất - Huỳnh Đệ - Ái Quốc

Họp Trong Tuần Chủ Nhật Thứ III Hằng Tháng Lúc 11:00 am tại nhà xứ

GIÁO LÝ HÔN NHÂN Thầy Sáu Trần Công Huân

Chương trình được tổ chức chung 2 khóa (mỗi khóa 1 ngày Thứ Bảy Đầu Tháng) mùa Xuân (Tháng 4) mùa Thu (Tháng 10)

GIÁO LÝ TRẺ EM Thầy Sáu Trần Công Huân

Chúa Nhật 12:30 - 01:30 pm

GIÁO LÝ TÂN TÔNG Thầy Sáu Trần Công Huân

Chúa Nhật sau Thánh Lễ 09:30 am



LINH MỤC CHANH XU

KIỂM QUẢN NHIỆM CỘNG ĐOÀN CÔNG GIÁO VIỆT NAM

Đức Ông Giuse Trịnh Minh Trí

ĐT. 215-424-1300 hoặc 215-548-5591

ĐT. Cảnh Sát khu 35: 215-686-3350

Rectory Fax Number 215-424-9152

Website: www.sainthelenaparish.net (Giáo Xứ)

